



"GAKUEN K"

RUTA: REISI MUNAKATA

PARTE 06: ROMPECABEZAS

TRADUCCIÓN: NARU-KUN / K-PROJECT WORLD

Miembro 1 del club azul: Disculpe, presidente. Yo... ya no puedo...

Munakata: Oya, ¿te rindes? No se puede evitar.

Fushimi: Tsk. ¿Quién diablos le regaló esto al Presidente...?

Akiyama: De verdad... Es una tarea abrumadora. Y aunque por ahora está bien, pronto será demasiado grande para caber en esta habitación.

Munakata: Fushimi-kun. ¿Cómo estás?

Fushimi: Estoy cansado, así que voy a tomar un descanso.

Munakata: ¿Es así...? Si Fushimi-kun se va, será una gran pérdida.

Fushimi: Tsk... entiendo. Me quedaré.

Saya: ¡Perdón por el retraso! ¿Eh?

Saya: (Todos están agotados...)

Saya: Akiyama-senpai, ¿qué diablos es esto...?

Akiyama: En realidad, actualmente estamos haciendo un rompecabezas para profundizar la amistad entre los miembros del club...

Saya: ¡Eh...! Hace mucho que no hago un rompecabezas. ¡Suenan divertido!

Akiyama: S-sí. Hubiera estado bien si fuera un rompecabezas con un número razonable de piezas.

Saya: ¿Eh? ¿Qué quieres decir...?

Munakata: Konohana-san.

Saya: Ah, Munakata-senpai. Lo siento, llego tarde porque tenía que cumplir con mis obligaciones diurnas.

Munakata: Está bien, he tenido noticias de Fushimi-kun. Pero hay algo en lo que me gustaría que participaras también.

Saya: Akiyama-senpai me lo dijo. ¿Rompecabezas?

Munakata: Sí, es cierto. Estoy trabajando en ello con todos ahora mismo.

Saya: ¿Cuántas piezas hay? Estoy bastante segura de que hice 1000 piezas cuando era pequeña...

Munakata: Diez mil piezas.

Saya: ¡¿D-Diez mil piezas...?!

Munakata: Sí, diez mil piezas.

Saya: ¿Qué tipo de imagen tiene...?

Munakata: Es claro. El color blanco.

Saya: (¡Un rompecabezas de color blanco puro con 10,000 piezas!)

Fushimi: Tú, date prisa y ven aquí.

Akiyama: Vamos, hagámoslo juntos... El rompecabezas interminable.

Saya: ¡Eh! Espera un minuto...

Munakata: Gracias por tu arduo trabajo. No pensé que terminarías al final del día.

Saya: (Logramos terminarlo de alguna manera... Sentí que ya estaba siendo testaruda al final, pero...)

Saya: Eh... ¿Se han ido todos?

Munakata: Todos menos tú se dieron por vencidos y se fueron a casa.

Saya: ¡Eh! ¿Lo hicieron? No me di cuenta de eso en absoluto...

Munakata: Estabas tan concentrada que ni siquiera te diste cuenta.

Saya: No, me dejé llevar un poco.

Saya: (Estuve aturdida la mitad del tiempo...)

Munakata: Quizás tengas talento para los rompecabezas. Definitivamente lo haremos de nuevo cuando tenga algo interesante.

Saya: ¡E-está bien! Espero con interés trabajar contigo.

Saya: (Me gustan los rompecabezas, pero supongo que prefiero abstenerme de los simples...)

Munakata: Puedes enmarcarlo mañana, vámonos a casa, ¿de acuerdo? Gracias por tu arduo trabajo hoy.